時報

EASTERN TIMES.

今天三張售大洋弍分

時報 一千九百三十九號

宣統元年九月廿三日

西歷一千九百零九年十一月五號

去年今日

郵傳部通電各省築路勿借重外人

(大清郵政局特准掛號立劵之報紙)(明治三十八年一月十三日第三種郵便物認可)

社論

論西人兇毆華界巡警

外人法律所範之地而吾人之權利不得與人平等猶可言也吾國法律所範之地而外人之權力乃得肆於法外不可言也旅居此國之人而不守此國之法律猶可言也不守主國之法律而更欲蹂躪主國之法律不可言也若近日西人兇毆華界巡警一事豈復有人道之觀念耶此而可忍孰不可忍倘吾主持法權之有司隱忍焉而不與之爭則後患正未可言夫豈獨法權之隊地已耶

西人之敢於爲此者必非上流社會稍知人理之人非酗酒滋事即病狂喪心耳方其豨突狠奔之際吾站岡之巡警果能同心合力不畏强禦合全部之力犄之角之執而屬之吏則自易易奪有聚數十人之力不能制三數亡命之徒者耶一人被傷則衆人辟易吏然聽其高視闊步以去而莫之敢阻彼果堅不承認吾固無辭以間其口就令彼屈于公理不能過爲袒護而罪犯既軼出吾界即非吾力之所能捕而張弛之權吾唯俛首以聽命于彼而已始謀之不臧不得不歸咎于吾之徼倖者矣

若夫對於此案辦理之法一則吾國之有司不可不力保法權也旅居於何國之地者即當服從何國之法律此字內之公言也自頃以來吾國方謀改良法律冀得收租界區內之領事裁判權耳今以它國誰何無賴之兇徒而公然蔑視吾國之警政是不唯已失之權不可復收即此固有之權亦爲人所踐踏凌夷以盡也後有效尤而起者其將何以制之今日可以狙擊巡士他日即可以凌侮官長履霜堅冰其來至驟即不爲爭執法權計獨不爲自保治安計乎此其不可不嚴辦者一

一則西人之法廷不可不顧全交誼也比年以來吾國人倚賴外勢之心稍減於昔即以英美兩租界論之召租之屋闐然而靡人過問者已達五千以上閭由市面之日就衰敗未始不由租界內之法律不能視中西人爲一律耳疇昔印人淫縱一案固已傷主賓兩造之感情矣今更對於此案而不行嚴辦則內地之厲公商旅益有以論西官執法之未公未來者望瀰濱而裹足安居者且褰裳而思去矣萬一有不逞之徒藥隙而慫恿於其間則罷市之風潮前車未遠有識者誠不勝其隱憂耳此其不可不嚴辦者二

當民政部之初開辦也一日某國公使偕其友騁馬於永定門內道旁行人有被其所仆者廳官徑前執之某使方自稱公使無被逮理廳官索名刺爲證某使無以應卒執之去經宿而後釋之某使非惟不以爲怪且詣民部致歉稱贊我廳官守法不置蓋公議所存雖强者亦不能不爲所屈也願吾國執法之官以此廳員爲法而無爲某公使之所誚也則幸甚

通信

記俄國整頓陸軍情形

歐行記者

俄於最近改革軍事有極堪研究之處自滿洲戰後俄之軍威大挫千九百六年三月二號俄皇頒整頓軍備之勅諭畫植陸軍新根據改革前此義務兵役六年者爲三年然於每年徵入之人數則較前此大爲增加其後備兵之人數亦大增加現俄已有一極强大之陸軍隨時可以應用俄人意尤未足各報鼓吹謂此僅其人數之增加其軍器及教育尚未十分改良並須於士官中大加注意欲達此改良之目的惟有於人數上求儉約於質性上求進步平時人數可以減少戰時人數必求增多其減少平時人數之財用即移作改良種種之財用但於改良一切之前須先[illegible]軍用各具整頓完備去年威特伯爵曾謂當以二千兆盧布爲整頓軍用各具之用最後有議員哥科朔夫調查但就回復戰時損失之彈藥軍裝一項已經三百兆盧布最近一年間俄國舉辦之新政以關於整頓軍備者爲最多其中最重要者爲大公尼哥剌夙統俄之全軍者也乃於千九百八年八月八號爲議院要求退職不令與聞軍事俄之全軍遂盡屬於陸軍部千九百九年三月廿四號議院復質問陸軍大臣海地熱不得已亦辭職繼其任者爲蘇哥立羅夫大將參謀總長米斯克乃夫斯基因其人聰明勇決爲輿論所歸也年來俄之議院最注意於整頓軍備千九百八年七月六號議院通過陸軍部預算增加額至五十二兆盧布皆由其他各部減裁取出者也同年復通過四十兆盧布爲之補益千九百九年又通過六十五兆盧布皆整頓軍備所增出者也最大關鍵尤爲削奪大公之兵權而集中於陸軍部軍事始日有起色自千九百六年至千九百八年春間俄之陸軍毫無振奮自開設議院之後陸軍部官僚始大受攻擊其腐敗者亦皆擢逐殆盡始有今日之新氣象論者謂兵貴有朝氣不可忽也

比國道路交通規則

歐行記者

按此規則在用於馬車貨車鳥託磨皮街車以及所有在地上轉運載送之具並用於獸類之拉拖裝載等事

比國法律於千八百九十九年八月一號規定一全國道路交通之規則乃取各省會議之意見而組成者也此規則爲總綱其餘細則可就各省及各町村市之情形由該省會及市町村會自定惟不能與此總綱有所衝突至於市町村之細則不特不能與總綱有所衝突並不能與省會所細定之規則有所衝突也有違背此總章者處以一日之監禁或罰金自二百佛郎至五百佛郎不等然既監禁則不罰金二者僅取其一倘於罰後十二日以內復犯則其罰當加倍倘於夜間犯禁罰亦照常加倍

附紀　當路上雪全消時各省會可以頒特別之規則又當有特別重大之物搬運各省會亦可發臨時特別規則以處置之

規則

按此規則於千八百九年八月四號發布乃比國全國道路交通之總章也

第一　馬車及各種車類

無論何項車輛其軸不能長過二邁突有五十於此二邁突有五十之內須就兩旁突出之軸端合算此軸端不能突出輪外二十生的邁突輪上之包鐵須平貼不許有凸起或穴孔等弊其有包鐵非用全片而以多片合成者於接頭處尤不可有不平倘於車輪有須添釘之處釘尖不可伸露於外此僅爲鐵皮一車輪而言若包橡皮不在此禁之內以上限制蓋爲保護道路免去損壞等事起見惟於農事之車不在一切限制之內（未完）

要件

江蘇諮議局議場速記錄

十七日

議長問陸君提出之意見是否亦俟第二讀會逐條通過細則七十二條言如將陳君意見先交審查會則第二讀會時可以不必再逐條通過

四十七號議長是否指細則七十二條但此條係指第一讀會言並非言第二讀會也

一百十三號陳君意見似應交審查會

議長問第二讀會應請決定今日行之抑隔二日行之

四十七號陳君官彥之議案係修正案故須併入制台議案逐條討論今日並非閣置不議因今日先決制台議案應開第二讀會修正案自當併入討論

五十七號言四十七號係細則起草之人所言可照行此案又重大當請議長宣布決定隔二日行第二讀會現在不必多研究

議長遂決定隔日開第二讀會

宣布修正撫台請查荒案（于定一提出）

于君言此修正案因撫台案無詳細辦法故加此數條其理由皆在修正案中

四十七號此修正案與調查戶口陳君案事同一律當俟撫案決開第二讀會併行討論

二號言議事日表第五項事與于君一律應請全行宣布併議

議長請表決于君修正案贊成四十七號言者請起立　多數贊成

宣布修正撫台請查荒地案（張延壽提出）

議長言張君案應併于君修正案同俟撫議案決開第二讀會後討論贊成者請起立　全體起立

宣布審查撫台請查荒地案報告討論應否開第二讀會（財政審查會報告）

一百十三號各地情形不同當俟地方自治辦成實行

二十七號財政審查會報告書說明指蘇屬而言十七號請查荒地係爲民生財計此議題應成立當開第二讀會

五十二號言贊成此議題者即當開第二讀會

議長即問贊成開第二讀會者請起立

全體贊成　至此休息

議員梁炎等二十八提議因督撫行文用札問題須於本日休息後開審議會

議長請起立表決

全體贊成遂決議開審議會

議長問即時開會抑另定會期

全體主張即時開審議會仍請起立表決

全體起立

五十七號既開審議會請議長謝絕旁聽

議長言因督撫行文事並非甚秘密應否禁止旁聽

四十七號審議會雖無禁止旁聽明文但據章程第四十一條凡會議不禁旁聽則除正式會議外自有當禁旁聽之理由且載在章程無庸復加議決

至是開審議會　審議會畢由審議長報告議會之結果議案未定須俟二十日報告

七十號言審議會情形議定諮議局與督撫爲對待地位已公推五人擬定電稿致憲政編查館二十日大會時通過電稿

四十七號贊成惟二十日議事日表須將審議會報告排在第一項如得公決即可發出

時已晚議長宣布散會

小說

科學偵探

（冷）（續）

檢查屍體。沙陀博士即出藏屍室。口中自語道、牛角。牛角。須找一個牛角來。緣好斯脫蒲律師一聽博士無端要那牛角。驚問道、你要牛角做甚。我弟的審問即在眼前了。博士卻道、這邊如要牛角。想來那殺牛塲中總有。也不還答律師的話、一直向着殺牛塲來、

這殺牛塲原來便在路綫的旁邊、新到了三四頭牛。便是昨日從那家畜內載了來的。博士到了塲內、會見了塲主人。說明要一牛角。塲主人道、今日正要宰一頭牛。博士如要。便將牛角送上。博士道、這甚好。那牛在那裏。可一看麼。塲主人道、什麼不可。便領着博士。到那養牛處來。這養牛處共有三頭小牛。毛色光澤。角長而白。甚是鮮麗。博士走近牛處。用手中木杖。向那左邊的牛、一映。左邊的牛低着兩角。打個旋轉。助手笑道、這爲甚麼。博士道、聽說牛的感覺。全在兩角。牛角康健與否。看了兩角的情狀。便能知道。牛塲主人笑道、那有此說。話未說完、博士早又將那中央的牛。用杖試驗。中央的牛。安然不動。接着又將右邊的牛試時。右邊的牛。突然一驚。繼又勃然大怒。使着全身力。將角對準了博士觸來。博士連忙讓過。遂對牛塲主人道、今日你殺這牛。我要這牛的兩角。殺了後。請將兩角送至復爾特街客棧。付了定洋。又告訴了客棧名字號數。遂同二人先往那客棧裏去午膳。

（未完）

要電

◎中日締結之滿洲新約其第四條援引奉天舊約英美兩國政府均不公認各電飭其駐北京公使向外務部駁議連日交涉多次未知外務部若何答覆（念二日酉刻北京專電）

◎俄國政府議定抽收滿蒙威華商身稅來年實行外務部議電飭駐俄使臣薩蔭圖據約向俄廷力爭（念二日亥刻北京專電）

◎禁烟大臣恭親王等重訂官員違犯烟禁章程革職且加重罰奏於來年正月起實行（念二日酉刻北京專電）

◎日本伯爵大隈重信奏呈漢譯開國五十年史謂若能取法可保東亞和平攝政王嘉納（念二日亥刻北京專電）

◎憲政編查館派編制局科員汪榮寶（民政部左參議）視察湖南諸議局副科員胡大勛（翰林院編修）視察湖北諸議局（廿二日亥刻北京專電）

◎昨晚（即二十一日）織造署火警焚去十餘間印信貢物無恙（念二日已刻蘇州專電）

◎日本皇太子於昨天長節日昇任爲陸海軍中將

築地本願寺及其他寺院計畫於今月中旬爲故伊藤公爵開聯合大追悼會

伊藤公國葬之式今朝九時於日比谷公園舉行英德兩國大使代表兩國皇帝特參列于該式典（廿二日戌刻東京專電）

譯電

◎北京電　數日內外部與俄使逐日開議尙未畢事在俄國一面要求相近齊齊哈爾處之錦洮南鐵路前許英國公司者准由俄人參預中國一面則力拒俄國在洮圖府設立領事因該處尙未准作口岸而俄人又欲將蒙人歸其管理故也

◎東京電　印度總督吉青納今日因天長節參觀日本軍隊擬於本月十九號由神戶起程赴香港云

◎東京電　日本太子刻升任爲陸軍中將及海軍副提督

◎倫敦電　前中國總稅司赫德之女公子於本月二十號適白羅諦君白係自由黨人

◎倫敦電　土耳其四厘息之六百三十三萬三千六百四十鎊借欵小票業經發行倫敦募得英金二百萬以八九作百鎊餘在巴黎招募計以九十作百鎊云

◎倫敦電　紐約市廳選舉市長候選之格愛娜君得選

◎倫敦電　柏林來電言由格來醫生考得凡染睡病者非由一種孳孳蟲所傳染云

◎倫敦電　大畫家意拉智卒

要聞

○京師近信

▲學部定於十九二十二十一等日考試進士館畢業回國學生

▲吏部於十六日將京外廢員職名及被議事由造册奏聞共計一千數百員

▲近日查辦吸烟官吏極爲認眞黔省藩臬兩司革職永不叙用黔撫交部議處護督沈制軍自請議處因查辦認眞已加恩寬免又東督奉撫奏參戒烟不力之百昌等十四員革職永不叙用摺中有云嗣後官吏中有巧爲掩飾或已戒復吸者仍隨時查明糾參等語硃筆於其旁注一是字并逐字加點足見攝政王廓淸烟害不遺餘力想各疆吏當益加奮勉對於下屬之有烟癖者不敢再事扶同掩飾一經查出致干重譴也

▲粵漢鐵路川漢鄂境鐵路自奉旨歸郵傳部妥辦後連日郵部堂官籌商辦法已派丞參上行走李季高都護同關賡麟周嵩堯李方鄭鴻識四司員辦理接收事宜

▲學部自管部大臣逝世後榮尚書會商侍郎丞參擬加司員津貼並令司員改穿便服上堂云

▲改服制一事各報喧傳已久近聞提議數次官界軍界學界概須制服其式樣有參照日本之說至使衣及商民服色仍聽其便女服悉仍舊制

▲日本公使十五日赴外務部謝中政府弔唁伊藤之盛意

▲外務部因駐京各國官紳廿七日恭送孝欽顯皇后梓宮已派司員在齊化門外東嶽廟內設接待所

○規定軍服之爲難

陸軍部奏定呢革公司早經出售而遲未奏報者聞係因規定服料甚形爲難吾國軍界兵服歷來穿用棉呢故價值甚廉而呢革公司所製則用純毛爲料並不攙用棉花雜質論軍服則以純毛爲正論價值則以棉呢爲廉欲強售就價則公司爲難欲因售加價則部欵爲難故目下正在籌商云按各國皆注重軍服竊以爲寧願質粗必用純毛非此不足以蔽風雨寧願價貴必用純毛一衣可抵兩衣之用合計之仍爲節省也未知當道以爲何如

時畫

○外部奏添官缺

外務部添設官缺聞已於日前出奏共添參事缺四員員外郎缺四員主事缺十二員擬補各缺之人員聞遲日再奏云

○新聞舊聞

▲美博士與各部之商務談

上海美國商務會總理新露柏力博士來京游歷謁郵傳部農工商部度支部各堂官論及中國現時商務情形新博士問各堂官云各國商人在中國營業者均望中國治安蓋中國治安則商務易發達商務發達則洋商生意愈興盛此爲中外商務之關係理勢之所必然而萬萬不能逃之原因也又問商標一案關係甚重現下情形如何堂官答章程經已早定係仿照日本商標辦法第各國公使均有反對之意惟各洋商之意以何者爲合宜儘可改正又問齊一幣制如何堂官答幣制章程已妥定奏准以銀爲本位蓋中國目前患貧以金爲本位之議只可行諸將來若銅幣亦經提議已咨照各省停鑄以歸劃一然舊式銅幣勢難更改因其利便窮民故也又問齊一權量如何堂官答已定章程並已入奏隨將奏稿章程稿一份送與新博士博士云都仿照日本格式又問銀行所出鈔票每浮於現銀將來欲收回該票究以何法對待堂官答此弊已經稔悉但年來國用日增且舉行禁烟稅項頓減擬加稅以爲抵補至行印花稅又因於勢未能實行泰西對於此項有何辦法博士答西國則有租息稅蓋稅在產業較易行於地稅若內地稅則有茶酒煙架非諸稅法第此似不能行諸今日須俟憲政有成通國財政由議院担任辦法以何者爲宜由庶民公定斷不以一人之意旨所能辦到又問礦務章程如何堂官答已定妥入奏雖各使更多不贊成然亦勢難再改博士云余之意見以當改一可滿外[illegible]於外國股東或中西合股辦礦亦樂贊成想此舉中央政府無可無不可者惟礙於各省人心難爲計耳然中國居今之時代整理財政甚難措手亦只有省節靡費用其所必需之一法至觀近日中國官場於外交壓力亦時有抗拒之舉苟欲擴張商權惟有以敦重友誼政策解釋外交之爲難而已

譯聞

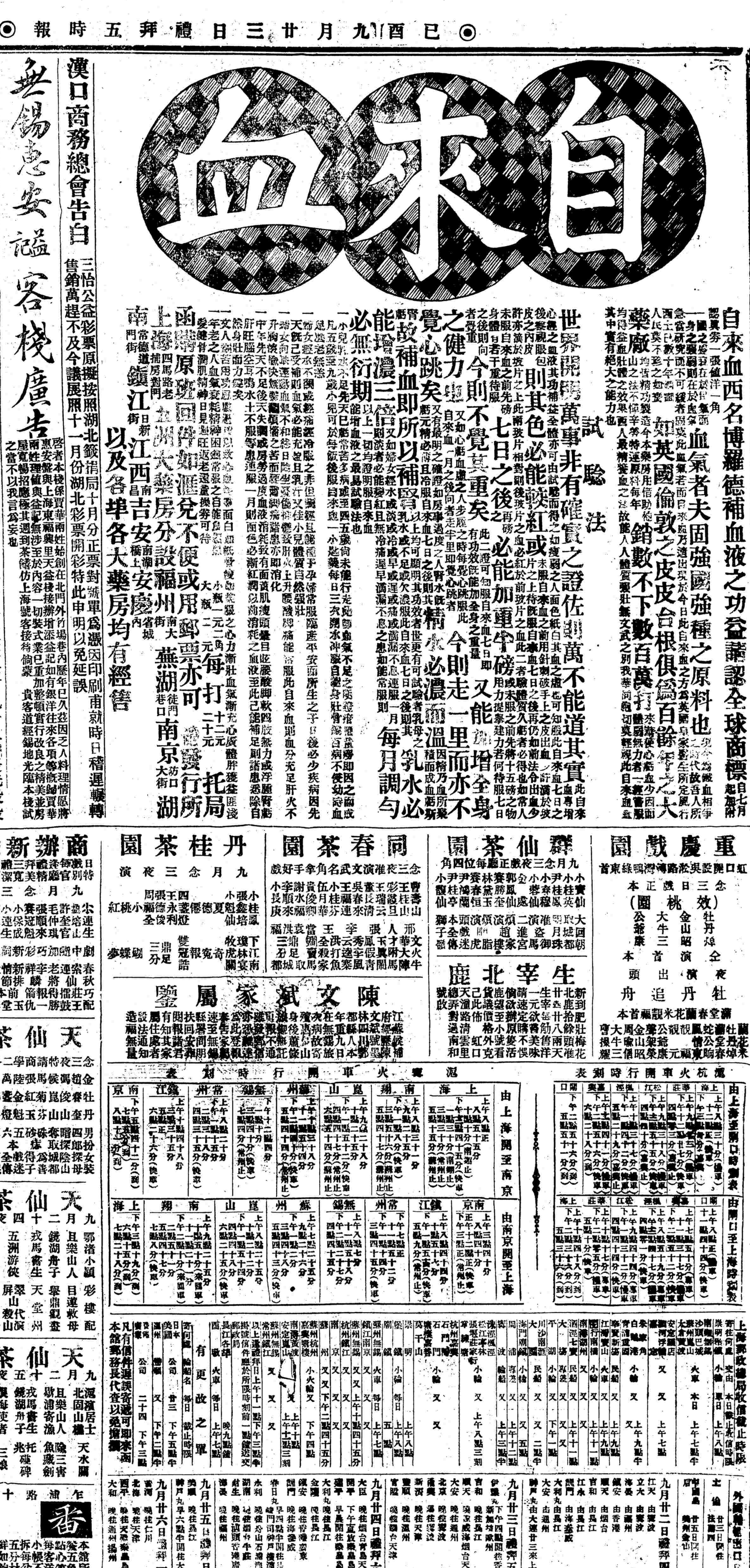
○諸議局之局外評（續昨日）譯文匯報

副議長所主持之常年禁押罰作苦工（按議案內無常年禁押語）某等意有微異倘副議長如將英國法律一爲熟讀當知嚴刑峻法實亦不足以止亂也從前英國有偷羊之禁犯者縊首既而將此條刪除另改輕罪而犯者反少於前西諺流傳其語甚確曰與其爲事後之補救不如爲事前之維持所謂事前之維持者不外三語曰警察好路燈明教育普及而已某等又喜覩各諸議局不肯依附之景象在浙粵有議事規則數種諸議員已允洽矣浙撫忽然不商之議員自行更改數條逮開會時卽有議員沈君起而反對謂行政官卽有於己見不合之處不能更改諸議局之規則致其委員竟無詞可對其情狀殆令人追憶畢姆與史多德駁詰時（英議院事）矣余等頗誇中國諸議局似爲華盛頓巴黎柏林東京所發生而出者此時在遠東其地位又似在英國十七世紀間也

時評一

◉恩赦與妖魔（冷）

水滸楔子洪太尉至伏魔殿强掘石碣一團黑氣逸出百有八個魔君我讀至此我思此次恩赦我再思一千二百員之廢員亦不禁渾身冷汗捉顚不住矣



自來血

自來血西名博羅德補血液之功益請認全球商標（自七月起加附認真券一張値洋一角）

一國之强弱則在於人身之强弱則在於血氣血氣者夫固强國强種之原料也

急富研究而不可緩者惟此自來血乃英國皇家醫生所定方爲英人西士已數十年之久故吾人所相爭人民莫不珍之如寶

藥廠如英國倫敦之皮皮台根俱爲百餘年之大均得益血壯體之效果每年銷數不下數百萬打其中實有絕大之能力也

試驗法

世界萬事非有確實之證佐則萬不能道其實此自來血專增之血

心經之血液其功補益全體亦可由試驗而得之如瘦弱之人面色紙白其血之虛也可知服此自來血七日之後

後之服飲之內皮則其色必能較紅或能加重半磅又能增全身之健力

今則不覺其重矣七日之後必能加重半磅　今則走一里而亦不覺心跳矣

能增濃三倍　故補血即所以補腎　乳水必濃而溫

必無衍期　每月調勻

一小兒五歲至九歲先天已虧常苦多病或至四五歲尚未能行走

一婦女經水不調或經痛經冷

一天癸已受補則血氣必能充盈且乳汁又佳小兒體質自然強壯

一中年先天不足後天失調或房勞過度

一肝旺腦空耳鳴頭暈目眩腰酸脚軟四肢無力

一年老之人血氣衰耗精神困倦常服之自能返老還童

函購原瓶回件如匯兌不便或用郵票亦可　小瓶一元二角　大瓶二元　每打十二元　二十元

上海四馬路老巡捕房對門五洲大藥房分設福州南大街　蕪湖徒門巷口　南京坊口大街　托局發行所

南門常德街道　鎮江日新街　江西南昌　吉安湖南橋上　安慶省城內　以及各埠各大藥房均有經售

漢口商務總會告白

三怡公益彩票原擬按照湖北籤捐局十月分正票對號單爲遲因印刷甫就時日稽遲輾轉售銷萬趕不及今議展照十一月份湖北彩票開彩特此申明以免延誤

無錫惠安諡客棧廣告

啓者本棧係買華兩姓始創在北門外竹場巷內歷年已久茲因之人料理情愿將惠安盤與上海東福與里天益棧接辦增添益記如有銀洋往來各項等概歸買華兩姓理値與益記無涉至於內容一切裝式業已重加整頓實行改良之精美並房屋寬暢招應極其週到茶饍仿上海號客接待倘蒙貴客道經錫地光臨本棧試之當不以我言爲妄也

遺失股票

今遺失江蘇鐵路信字八百八十五號優先一百股股票一張又禮字七百九十八號優先股股票一張已向蘇路公司聲明照補別人拾得作爲廢紙特此佈告　夏幼琅啓

小說時報目錄

●封面五彩印水彩畫時裝仕女●插畫・上海之美校書趙香玉照相・日本之最美藝妓照相・法國之最美女優照相・中國之風俗畫一眉公餘韻・中國苦狀畫一痛定思痛　趙香玉花愛春倚闌觀荷小影・紅氷館趙斐雲古裝合影・蘇州天平山・無錫惠泉山●一短篇新作・催醒術（冷）・桃花叔（笑）●二名著雜錄・律師熊度之華盛頓（蟠）（笑）・俄帝彼得（冷）●三各國時聞・黑手黨（冷）・偵探花虎記（冷）・吸烟會（冷）・獵河馬談（冷）・俄國之偵探術（冷）●四長篇新作・理想小說電世界十六回全●雜記隨筆・息樓餘談十則・每册定價八角定全年十册者連郵費六元五角郵票作九折算

發行所　北京廠西門　蘇州都亭橋　上海望平街　有正書局啓

購小說時報者再鑒

一本報乃冷血天笑兩先生爲筆政主任所登之件兩先生之稿居十之七八如有外來佳稿亦可發收◎二本報封面乃五彩印水彩畫之時裝仕女秀逸絕倫美術界之精品也又有五彩印中外美人最近影相兩幅附于前面此三種亦可另售但每張取小洋二角◎三本報較平常小說大至一倍一本應作二本看又加有最精美之五彩畫幅其成本可想而知每册定價八角外埠全年一份郵費在內六元五角實爲最廉之數購者須黎諒焉　有正書局啓

重慶戲園

虹口靶子路與淞滬鐵路東首

念三日戲正本

（效桃園）

牡丹焯　金山昭　大牛三　公爺康

全本首演

夜演出頭

牡丹追舟

滿堂春蘭花米靚福首本

關花　牡丹焯　蛇春　鳳東　靚福　靚元　公康　公榮　金昭　周信　大三　曹耀

群仙茶園

九月念三夜戲正廳每位四角

小寶仙　小桂英　尹桂鳳　小春穆　小蓉仙　金處　郭鳳仙　賽勝玉　林春恒　賽黛蘭　尹鴻亭　尹桂仙　小馥仙

大回朝　取城都　明月珠　准演御　盜馬　進宮　二演家　頌趙樓　演脂　頌虎　演迷　頭戲傳　本全　獅子發

生宰北鹿

新到肥壯梅花　北鹿拾餘頭准　廿八兩天　宰隻雋洋味　生元每美不悞　一速欲晴活看　請欲定原號克　倘望辦小外口　鹿議至格虹里　貨此價佈路雲和　己溜對過南　天弄清　總啟號

同春茶園

念三夜准演文武名角拿手好戲

曹壽山　王桂山　彩霞旦　玉瑞云　董長清　吳春來　王福連　小桂芬　伍月華　貴俊卿　謝水福　李順來　小長庚

邢文火牛　人華大陣　張才附馬　李玉鳳聞　王秀假青　當云興鳳　袁洪打棗　洪全遼家　福蝴殺馬　三足寶取　鼎分　城都

丹桂茶園

九月念三夜演

小桂鳳　張鑫培仙　小鑫培　四喜夏月德　王德傳　張永惠　周福小　小桃紅

江南下林瑯　蝴蝶夢

陳文斌家屬鑒

江蘇府經歷補缺陳文斌於本年林四號廣川都陽人九月八日在旅……病故身後蕭條無……寄存……

（以下字跡模糊）

商辦新舞臺

特別官廳精美寬潔可全包請客　日戲每逢禮拜三禮拜六禮拜日

九月念三夜演

小連生　趙培生　許奎官　毛仲琪　張順來　賽保成　小連生　小奎香　七盞燈　夏月珊　趙文連　夜來香

劇中劇加巧彩新劇武戲電光

春秋配　巧一仇　索一勝　連王　老將　李仙　祥鼓　新報　情得　改戲　新良　隨節　巧換　奇彩　景

天仙茶園

念三夜特請商學二界爺台會串

金牡丹　趙春奎　馮俊山　侯崑山　馬紅芬　張菊玉　陸金魁　萬壺燈　朱鴻昇　馬飛珠　商學界　諸位二爺台　諸客會串

男扮女裝　四郎探母　暗探陰山　奪城都　珠砂痣　本戲　六宴　擊鼓　改良　新戲

天仙茶園

九月二十四夜戲頌演

鄂渚小顰　且樂山人　饒湖舟子　戎馬書生　五洲游俠　假海使者　常春恒　客串常雲恒

彩樓配　目蓮救母　舉鼎觀畫　天堂州　翠屏山　黃金台　代　演　▲一箭仇▲

天仙茶園

九月二十五夜戲頌演

漢濱居士　北固山樵　且樂山人　歇浦寄漁　戎馬書生　饒湖舟子　假海使者　鄂渚小顰　五洲游俠　常春恒　客串

天水關　除三害　魚藏劍　托兆碰碑　三娘教子　白水灘　大戰青面虎

番菜

乍浦路十七號

本館所備大菜每客五角外添色等一取三角所添每等均五角

（其餘小字模糊）

戎氏專術牙科時間廣告

上午門診九時至十二時　下午出診一時至五時如各種鑲牙補洗潔等另立規章

門診壹元　出診兩元　加美法南市大馬路泥城橋下西首二弄廿八號洋房　戎詠琛謹啓　欲金填補者須先日掛號

謹告全國學界諸君鑒

學部新頒到國文教科第五六册修身教科第三四册均出版　〇上海南洋官書局啓

遺失股票

有海豐麵粉公司聊園林名下股票兩紙一係九號計銀一千兩一係十號計銀五百兩又林子鶴名下股票兩紙一係十一號計銀一千兩一係十二號計銀五百兩以上股票現均遺失除照章向該公司報告作廢外特此登報聲明　林子鶴廣告

嘉綸綢緞局遷移廣告

九月十二日先行交易擇吉開張

本號創設有年向在上海棋盤街北首專辦各式綢緞顧繡早荷各界歡迎聲名所播久而彌彰今遷居四馬路口老巡捕房對角並添辦各種新貨舉凡機抒之新裁莫不搜羅而備實務爲貴客之選精馳改革之要此日惠移玉趾謹當廉價報酬至于貨物美備待客真誠口碑具在可無贅焉

崔氏瓣香廬藥室

凡購此藥必須認明瓣香廬牌號附近假冒僞藥欺人須在根德里內方是的眞

滬寧火車開行時刻表

由上海開至南京

上海	南翔	崑山	蘇州	無錫	常州	鎮江	南京
上午八點正	上午八點三十分	上午九點二十八分	上午十點十五分	上午十一點二十四分	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

由南京開至上海

南京	鎮江	常州	無錫	蘇州	崑山	南翔	上海
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

滬杭火車開行時刻表

由上海至閘口時刻表

上海	莘莊	松江	楓涇	嘉興	閘口
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

由閘口至上海時刻表

閘口	嘉興	楓涇	松江	莘莊	上海
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

上海郵政總局收信截止時刻

（表內文字模糊）

本館凡有信件遲誤寄遞可即來函郵務長代查以免擔擱

外國郵船出口

九月廿二日禮拜四進口　九月廿三日禮拜五出口　九月廿四日禮拜六出口　九月廿五日禮拜日出口　九月廿六日禮拜一出口

（各船名及目的地字跡模糊）

地方要聞

○廣東籌抵賭餉要聞

廣東賭餉以番攤為最鉅每年共四百三十餘萬其中指撥待支之款有水師經費清鄉經費防營餉項等次則山票每年亦約二百萬其中指撥待支之款有抵補圍姓無著撥款營務經費籌辦實業經費改認實業股款等兩項賭博除承正餉之外另有報效學費警務士敏土擴充製造各經費等為數甚大茲聞袁督初次在會議廳集議籌抵賭餉事宜以現經各處條陳均乏切實籌抵善法後据司道開列清摺以鹽觔加價為籌抵賭餉尙屬簡易能行故特調查粵省鹽觔加價一節從前已加二文後經度支部通咨於去年七月每斤再加二文合前二文共成四文以二文解部以二文留歸粵省支用現在復議加價以抵賭餉其加價數目即照每年所收鹽斤總額以能敷抵賭餉為額當時經由司道各大員再三討論均以鹽斤加價較有切實把握惟加價之數目按諸賭餉全數核計鹽斤總額以定多寡故俟下次交諮議局議妥即酌奪施行

○湖北政聞片片錄

▲湖北宜昌府雖為通商口岸因與四川交通不便故商務尙不十分繁盛茲陳小石制軍以川漢鐵路宜萬一段已經動工重慶現又有人組織川楚淺水快輪公司已經籌定蜀通等四輪往來渝宜實為川江行輪之第一次此後交通利便宜昌商務必日臻繁盛亟應於租界外自闢商埸以免各國要求推廣租界業經札飭荊宜道宜昌府詳細核議以在何地開闢商埸為宜繪圖貼說稟復核辦

▲鄂省審判員養成所為造就司法人才而設各學生按月分數列在優等中等者均有獎金原所以鼓舞向學體恤貧員現有屢次考列下等未得獎金之學員不無妬羨特盜用同班學員銜名具稟楊臬台請按名給予津貼以期利益均沾楊臬台閱稟見為首署名者係知縣樊金聲劉炳南直州判陶秉黍縣丞愈覺先等人即傳至詰問各員不勝駭異均言實不知情楊臬台以此稟究係何人倡議現以該堂邵監督查復核辦

▲武漢勸業獎進會已於十五日開會陳制軍於辰刻卽率司道府縣各官悉行到會舉行開幕禮制軍備有訓詞係由該會總辦黃道以霖代誦總辦會務之高道松如卞道紓昌黃道以霖亦各擬有演說詞武漢兩總商會總協理及來賓繼續演說者甚衆直至日暮時各官始陸續散去是日凡有入會參觀人員均係該會邀請者方准放入否則雖有入場券亦不准入場故乘興而來敗興而返者相望於道至十六日准人購券入場來觀者異常踴躍云

▲十五日辰陳制軍乘馬車出轅往獎進會時有一年約四十餘歲之男子狀類瘋癲攔車喊冤巡捕問其有何冤抑亦不能說其所以然遂遍搜身畔一無狀紙二無兇器制軍當飭將其人拘送警務公所審訊說者謂此人前曾攔輿一次發交警局訊問以其跡近瘋狂交保開釋茲又喊冤不知其有何冤屈也

○豫省政界要聞彙誌

▲豫省官銀局及官銀號去歲所得餘利頗豐共合四萬餘金本年銀根日緊且清銀行來汴不免奪利時屆秋盡聞所獲餘利僅及去歲四分之一又該局向分銀錢兩櫃刻奉部咨以不合定章飭即合併因即改為官銀錢局已於日前將局額改換矣

▲巡警道勸業道自改設以來二署皆附設公所分科治事警務公所係按行政司法分科勸業公所係因農工商礦分科惟設官如有不同之處勸業公所科各有長而警務公所則僅設總務科長餘科僅設科員蓋欲畫一權歸一免致諸長掣肘且少設科長亦藉減經費也

▲財政局因各屬所呈冊報多已逾限屢次文催均置不理監理等特擇其尤延宕不情之州縣八員詳請撫院摘去頂戴又三員特記大過又八員各記過以示懲儆云

▲朱方伯之五公子隨任辦事為伯得力之人自病故後方伯異常哀痛昨為九月九日重陽之期俗有登高之例首縣等特登禹王台豫備飲食邀方伯駕臨遊散藉消鬱悶

▲河南本屆秋操預定在虎牢關一帶舉行前督派參謀處提調書春帶領測繪學生於月前赴測繪圖刻已於初三日繪竣回省由督練公所將圖底發交石印所石印印成後頒發各屬展閱以期臨時攻守有方

▲學憲刻以京師學部派員來汴調查學堂除向定規則應切實遵行外如對京師學部派往清理堂舍整理課本以備調查等事皆須預為斟酌以免臨時周章刻已定章十二條通告各堂遵照以肅規模

○蘇州織署火災

昨晚（即二十一日）十點餘鐘時織造署西帳房忽報火起延燒書房西花廳戲台等房屋十來間幸城廂內外官民各水龍聞警馳往竭力噴救始行撲熄當火熾時械貨衣親在大堂躁足愁急署中忙亂異常合城文武各官自左廳訪以下莫不相率蒞場彈壓署內印信文卷及辦貢各要物均未焚失尙稱大幸

○浙江諮議局第五次正式會紀事（續）

▲繼由書記提出丙案係南漕改折草案發議者係楊山立金葆禪以兩院以上協議會查報告日期應公決張傳保請議長決定可否定為二十七日報告陳議長遂取決大衆贊成者得半書記又誦辦法六條墨鑑根圖反對此案登台陳述理由王家襄以墨言為不然謂改折一層先皇帝本有明詔至京倉空虛一節改折後自有辦法樓守光以此項問題甚大應聯合江蘇協議褚輔成云應審議後再決樓又云本局將新聞記者席設於樓上視聽確有不明但偶有錯誤亦在所難免又言閩報見江蘇諮議局有速記錄不知是否由局送報館登載且云僅書席次不書名字甚善金葆禪言此係新聞記者內部之事我輩可毋庸過慮云云時已五句十分鐘遂散會

▲二十日上午九鐘諮議局與報界開談話會先期函致杭州各報館并駐杭各館訪員到者為申神中時四館訪員及杭州三館主任先由副議長沈鈞儒發言謂各位是否均負各館責任申報某君答以既經承認記錄僅負記錄責任又言各位應結團體庶期事實一律杭報某君答以報館係獨立性質時報某君言訪員與訪員除會場外本不交通從何聯絡副議長陳時夏言杭滬各報記載似覺兩岐中外報某君言訪員僅圖見聞所及此外別無他意沈鈞儒頗以此意為然杭報某君言訪員之於散會後至書記處抄摘欲求實在起見前日因書記部吝不與抄故發生專電等等問題兩副議長亦自知書記錯誤當衆說明沈鈞儒言書記席類多溫州人或者言語隔絕亦恐有之衆領首中外報某君又言訪員對於尋常事件果可稱為訪問對於會場記錄不能謂之訪問況諮議局為尤甚故亦必求詳至於負責任一說訪員一館並非僅僅一人似難專指沈鈞儒言今日與諸君子討論欲求各報登錄大致一律某報訪員答以記事總須一律此外不敢預必沈言此後乙日提議綱目甲日送至各處以期諸公接洽等云會散之後仍准諸公至辦事處核對全體均然其說遂散

地方通信

○鎮江通信

▲丹陽鬧漕案內之櫃書病斃 丹陽縣鄉民聚衆鬧漕一案實由櫃書丁子庭勒短洋價以致激衆怒釀成民變傷害多命論者咸謂必將該櫃書刑諸市曹方足以謝丹陽士民乃該櫃書方奉憲飭解省訊辦忽患有病症遂暫行收押丹陽監中丁患病多日醫治無效遂於日昨病斃由丹陽縣孫大令稟請府憲派員相驗承太守特委丹徒縣倪和甫大令前往檢驗是否病斃以便轉報上憲覆核云

▲天足會開會誌盛 鎮江天足會於十八日開第一次記念會當有縣視學員趙君蜀琴料察會場一切秩序女來賓約有四五百人

▲籌辦地方公益之稟批 鎮紳鮑心指為籌辦地方公益事件特於日前具稟江督當奉張制軍批示云所陳歷年[illegible]樹藝事宜具見該紳為地方[illegible]苦心經畫另摺瀝陳清荒弊端亦能剴切指陳無所瞻顧仰鎮江府按照摺開各節察酌現在情形督縣認真辦理毋使惠民之政轉以厲民是為至要此繳稟摺均抄發

○嘉興通信

▲學生大會課 嘉興縣勸學總董陳仲權君於本月十八日傳集闔邑高初各等小學堂舉行學生秋季大會課會所分為兩處西會所在郡城嘉縣高等小學堂譚氏慎學堂東會所在新坊平林學堂計實到學生三百九十七人秀邑學生會課則定下月初二日舉辦云

▲官紙局消數未旺 嘉興大小各署前奉憲飭凡民間詞訟命盜等案暨辦公稿件均著遵式改用官紙不得任意繕寫如有不合作為無效惟自設局以來消數未旺現總局特派文案委員劉巡檢到禾徹查以期竭力整頓云

○蘇州通信

▲諮議局移查蘇屬教育經費 蘇提學司樊介軒學司近接諮議局來文移請將蘇屬四府一州三十二廳長所設學堂支出教育經費總數若干其中由官局撥助者若干由地方公款補助者若干迅即造冊移覆並委議員丁芝孫由甯來蘇謁見學使親詣學務公所詳細調查云

▲諮議局經費得二萬兩 前報紀蘇藩司遵奉撫憲籌撥本司平餘銀兩先行提撥二千兩為全省諮議局經費等情茲悉陸方伯近奉撫憲批准即將司庫每年平餘所得二萬兩悉數撥充該局經費以期持久云

▲警務公所近事之種種 蘇省警務公所自改章以來一切規劃仍未能盡善現瑞撫憲又有重行改章之意已諭飭總辦馮觀察籌議改良辦法議妥即當施行

▲公所行政科科長熊劍農君自奉委兼充巡警學堂庶務科科長兼體操教員後趾高氣揚大有目無餘子之意以致同列僉為不服熊自知勢成孤立特於前日具稟撫院自請辭差當奉瑞中丞批云前據馮道等呈報派委該員兼充巡警學堂庶務科長並體操教習是該員應常川駐堂克盡職守所有警務公所行政科長一差該員備難兼顧自係實情據稟請銷此差應行照准惟來稟詞意頗涉怏怏該員是否安心願充學堂庶務科及體操教習仰警務公所馮道詢明察核倘或別存意見即將學堂各差一併另委可也該道等即轉飭知照云云

▲又該所新設之衛生一科照章職務本極重要現因蘇地警政尙在幼稚闕係衛生各事大半均未開辦毋庸先設專科故昨日該科科長吳國鈞亦詣撫轅稟請辭差並請將該科名目即行裁撤所有事務均併入總務科辦理以免紛歧而節糜費亦奉瑞中丞批飭照准矣

▲統領出巡已回 統領太湖水師全軍杜鎮軍游戎犯事後以太湖為梟盜淵藪恐有滑行蠢動之事特於前日乘坐靜平官輪親赴湖中各要隘及東西二山等處週遊巡緝以資緝蹤兼以察勘形勢云

▲民政部丞來蘇 民政部丞堂陸鍾岱觀察為現任蘇藩陸申甫方伯之介弟現因公南下聞知方伯新有喪明之痛特紆道來蘇慰唁乃兄於二十一日蒞蘇即詣撫臬各轅拜謁如禮

▲委代蘇署新政總文案 蘇藩署新政總文案張詠霓太守現因其令堂柴太夫人之喪擬於今冬安葬特向方伯請假一月以便扶柩回籍所有本署總辦事宜由方伯遴委前充巡警提調沈沂伯太守暫為攝理已於二十一日進署視事矣

時評二

◎伊藤公贊（笑）

勃落銀格鎗達摩達摩彈僅僅十六錢五釐之價值而使東亞之偉人金柱倒玉山頹嗚呼此一世之雄也而今安在哉

鎗名彈名均韓人用以殺伊藤者日人謂此彈每枚僅值五錢五釐

雜文

馮君心俠家傳　（亞子）

君諱競優字壯心號心俠別字曰懸華太倉之璜涇人也少而失怙母夫人特鍾愛之自其髫齡時已聰穎異常兒顧跳盪不可羈勒年十九來吳門入所謂高等學校者不半載輒棄去遂航海渡東洋會明年春取締事起學子星散君亦抱義憤歸歸而讀書海上之震旦學院院中主事者爲法蘭西僧侶頗陵踐其非種人君與之齟齬相中則復拂衣去之蓋自是杜門里居不復出云君故年少美手儀然生而青白眼慕嵇康阮籍之爲人胸無城府獨使酒任氣好臧否人物於當世庸妄鉅子尤引繩批根不少貸也駭其議論輒目之曰狂生狂生君亦泰然曰身自狂何與汝曹事耶其不諧於流俗如此君讀書不拘守章句意想所到多軼出恒軌布魯東巴枯寧諸子者歐西哲人也憫社會疾苦由於貴賤貧富男女強弱之不平等創爲學說思擯棄人治立同國界絕貨幣去兵革太平大同之郅治庶幾旦暮遇之百年以來傳其說者遍海外漢士之留東京及巴黎者始稍稍能稱其緒言詹詹小儒聞之驚怖却走君獨服膺深信思有以發揮而光大之以福我萌庶又感時丁叔季世風披猖恒三三其德翻雲覆雨之徒項背相望朝爲鸞鳳夕化鴟梟如亭林所慨求一二似人者不可得欲創爲歲寒社以表後凋之志自附於汐社逃盟之列其事未及竟而君遽死矣生平爲文章操筆數千言立就顧棄擲不自愛惜尤喜治小說家言著無情彈緜緜恨均未成君生於丁亥某月某日卒於己酉七月二十二日年二十有三配許女士競存字蘇華子一名曰飛甫三齡柳棄疾曰陽湖馮沼清當世奇士也與君爲同姓而屬籍不相通君獨敬慕其爲人其下交於余也亦以沼清一言故自沼清長逝已不勝黃壚故舊之感而君復棄余以去人生修短誠諉之於不可知之命矣抑天之厄吾黨何如是其酷也溯君與余訂交終始歲纔四周接席銜杯則未有平原十日之雅郵筒往還顧無虛日余性素戇意有未慊反復辨難或數四不休君不以爲忤聞臨命諄諄猶以余爲念余果何修而得此於君哉自維無狀後死廬未能竟君之志要東吳下一水迢迢白馬素車復愧前哲則藉手以報知己於地下者將何所在爰彷彿君之行事與其志願筆之於書告當世猶有知君者亦以抒余之悲悼云爾

本埠新聞

紀事

○示諭釘書工匠毋許停工要挾　本埠南北釘書同業共有七十八家所雇工匠均係江浙兩省人居多近爲米珠薪桂相約停工希圖挾制當時有人勸散和平了事前日該業公所董事趙榮照等擬定章程邀集各作主聯名環稟到縣請爲出示曉諭等情縣主田大令准如所請批飭安爲安業毋得再行停工要挾云

○安徽災振要電照錄　皖撫朱中丞電云安徽義振公所諸公鑒貴所舉籌勸募皖屬冬賑關懷桑梓　先憂良堪欽佩近據各委查報災區以壽鳳五河爲重除已放急賑外現各處工賑兼施氏尙安業可慰遠懷惟明春青黃不接須待預籌如蒙勸集鉅款官義並放庶遠處近憂兩有俾益實巧印

○巡警一律更換冬季制服　閘北巡警於昨日起一律更換冬季呢制服較之舊時服式其帽號碑多黃邊一道於形式美觀多矣

○局批照錄　職員周鍾慶稟批查此案前據稟稱鄭案生拖欠全球藥房貨欵洋二百六十元准經飭提到案訊明鄭案生供欠屬實惟前有陸阿寶吳貴生二人經手付過洋一百四十元現只欠一百念元求請緩期指交當論陸吳經手付過之欵是否屬實姑置不問飭令將認欠一百念元限兩期繳楚餘一百四十元候將陸吳交案訊明再究在案劉由本局斷付之一百二十元業經該商民如數歸清著仍遵前斷候飭鄭案生迅將陸吳交案查訊有無其事再行核究此批

西湖之别墅

西湖風景八

若把西湖比西子如今西子作西裝

瑣聞

●城　內●

○爭奪生意　東二區送顧金山章倍記到一路巡警分局函稱顧向在邑廟花園內擺設京貨攤前日有章倍記捐得照會在廟之夾壁擺攤顧章搶奪生意不許章擺各不相讓請究游正巡官訊得顧章均有不合諭顧日生意各人各做爾不能把持不容章擺諭令各安本分毋許要挾如違嚴辦不貸

○無心之過　蔡竹榮之女阿二懷抱小孩在縣橋浜行走被常來與玉器作徒賀阿秀掮米經過撞入浜中賀亦一同落河彼此滿身泥污互扭由一區崗巡看見將賀阿秀及蔡竹榮之女阿二拘至局中請究游正巡官訊得賀阿秀實係無心誤撞斥飭不究

○毆傷鼻孔　城內北香花橋正源豬館學徒徐阿毛向虹橋福記肉莊買肉爭論口角該莊夥錢阿根將徐毆打傷鼻血流不止互扭到局游正巡官訊得徐係無辜將錢嚴斥[illegible]退

○不應懸牌　趙子餘向在城內太平街開設酒店前日店內酒已售完向隣居案兩江酒店欲借陳酒一壜不允趙即怒罵口角互毆至局請正巡官訊得趙子餘向[illegible]酒不還不應辱罵本應究辦姑念寬從寬斥責令不得再往滋擾

○著原被到案　張關寶前控呂志卿霸佔與田一案曾經歷任縣尊訊究己屆二年尙未了結今有親戚沈應山陸金福等已將兩造勸和平完息前日具稟到縣據稱此項交案之贖價錢二百十八千文移交浦東盛姓書經收等詞田大令察得所稟[illegible]交盛董萬無疵此辦法著呂志卿到案具結收領其方單亦飭張來縣領取云

○勒索行兇　西門盤查門兵趙惠年即陳惠年前日向門內所設之小販攤上勒索規費已給數十文因爭論多少不服趙持秤將各小販毆打衆隣不服代鳴巡士將趙惠年拘解西四區警局旋有盤查武委員到西四區函索處副巡官遂交來人領去

●南　市●

○壓傷巡士之頭　總工程局一百零三號巡士某甲前晚在新北門外南城腳站崗時適居民鍾寶來家門首所搭之木棚被風吹倒坍下壓傷巡士之頭額血流如注後由隣崗巡士救護舁送西局然後片送至上海醫院醫治所傷頗重不知能免性命之憂否一面由局飭探將鍾傳案候究

○撞傷扛夫之頭　久記木行主朱吟江之馬車昨晨由北市往南行至洞庭山碼頭時忽有義和北貨行雇扛夫金榮和等扛運之葡萄互相碰撞致馬驚躍撞跌傷及金榮和之頭角後由一百四十四號巡士追獲將馬夫張阿來拘局解由孫裁判提訊該行夥投案請追漏失貨價洋十餘元官判張給傷費洋四元所失之貨金榮和自不小心命着賠償

○匪徒攫緞帽　匪徒陳廣生昨在王蘭生之帽攤上攫取緞帽一只逃逸當即追獲拘送工程局隊副裁判訊明判戒責一百下押兩禮拜

●英租界●

○著賠償原告洋元　徐長順因撑船不慎撞碎張叔明酒罈被控捕房昨解公堂請究經德襄讞會同美代副領事聶君研訊得徐實有不合判押滿一天著賠償原告洋二十元完案

○聚賭罰洋　辣斐堂茶館容留李和尙吳阿二賭博違章被捕房請廨出單傳案請訊官判陳罰洋八元吳李各罰洋四元一併充公

○過犯行竊　趙坤榮李阿其前經犯案逐出租界近均復來行竊被探拘獲解公堂請究小西官研訊屬實判趙押兩年九個月李押三個月期滿一併逐出租界

○騙竊送法公堂訊辦　陳順興控周林騙取緞鞋等情昨由捕房解廨奉中西官訊得原被均住法租界判交捕房送法公堂訊辦

○罰洋充善所經費　余克昌之甥女寶寶被母押入袁錦文妓院爲娼近被該妓鴇叔與阿四妓傭與張氏將該妓私嫁與夏姓等情被余控由捕房於昨解廨請究中西官訊悉前情以吳等實有不合判與與氏合罰洋一百元提出二十元給原告作盤費餘洋分充棲流濟良兩所經費袁從寬交保開釋

○攫表案押候訊核　奚金壽控蔡妙林攫表一案昨由捕房解究奉寶讞員會同美海翻譯官研訊原告投案請究蔡供奚在小的胞妹阿根房間中看來被小的撞破奚即情虛棄表逃出今遭誣控懇請徹究中西官得判蔡押候伊妹阿根到案下禮拜二再訊

○攫物押捕房　流氓陳長發攫取婦人徐王氏金簪被控捕房昨由公堂請究中西官研訊之下判陳發押捕房兩禮拜以儆

●法租界●

○不認行竊　馮謝氏前失去首飾匣一只並無人出入祇有同居之傭人羅長根時入房中代抱小孩故該案請追訊供不認於前月傷到伊主人謝渭川謝蔣氏夫婦詰訊探稟謝有洋五十元借與伊女婿王益泰捕頭問伊忽稱不知況謝失業己久何來洋銀出借情節可疑故送案請訊謝供前由二房東薦來羅長根就擱並非傭人是否可疑因來無多日不能得知商人生意中人決不爲此不端之事求察謝蔣氏供借與女婿洋銀係婦人私蓄睹過丈夫出借故此丈夫不知是實羅仍供小的實不行竊聶司馬判羅交保查明再核謝夫婦無干開釋

○交保限期繳洋　陸金寶前向傅劉氏借洋八元又耽擱在劉氏處欠房飯資洋四元日久不還劉氏向索非但不付反敢行兇將劉氏毆傷被控到案奉判管押十四天限交洋十二元在案前日押期己滿洋不交出由捕房解訊稟稱陸尙須交出劉氏在醫院醫傷之飯資洋三元陸供求出外先還一半司馬不准判交保限兩禮拜交清

○洋傘呈案再核　一百二十二號華捕稟稱電車賣票之胡順林將洋傘毆打小車夫傘被折斷欲該車夫賠還不允口角小的著伊等至捕房胡先不允辱罵後雖至捕房出外時又將小的辱罵故稟明捕頭傳案請訊胡供因小車碍途將洋傘推開詎被折斷不允償還口角有之不敢罵捕小車夫住處不知難以到案破洋傘尙在可證求察司馬判令退去下期將洋傘呈案閱看再核

●美租界●

○兵士酒醉行兇　前有某國軍艦之二兵士乘醉至鴨綠路三十八號猶太妓院尋歡不知何故忽起衝突並將玻璃窗擊碎由院主喚捕一併拘入捕房押候查辦

○給洋了案　某葡人前晚雇陸江郎之東洋車至崑山路不付車資而去向討反肆兇毆陸喚捕拘入捕房昨解葡領事署訊明屬實判着該葡人給陸小洋數角斥釋了事

○西人滋鬧　前晚有某西人大醉在百老匯路橫行滋鬧當由一百九十四號捕拘入捕房押候解辦

○小孩被匪拐失　住居新記浜路之戚金培有一子名三省年三歲前晚被匪人拐失昨報捕房捕頭允爲查緝

○傾倒垃圾違章　住居百老匯路三百廿二五百零九五百四十三六百三十三及新記浜路一百十一五百六十等號各居戶均因傾倒垃圾違章昨被工部衛生局西人查見報知捕房查明姓名請廨傳究

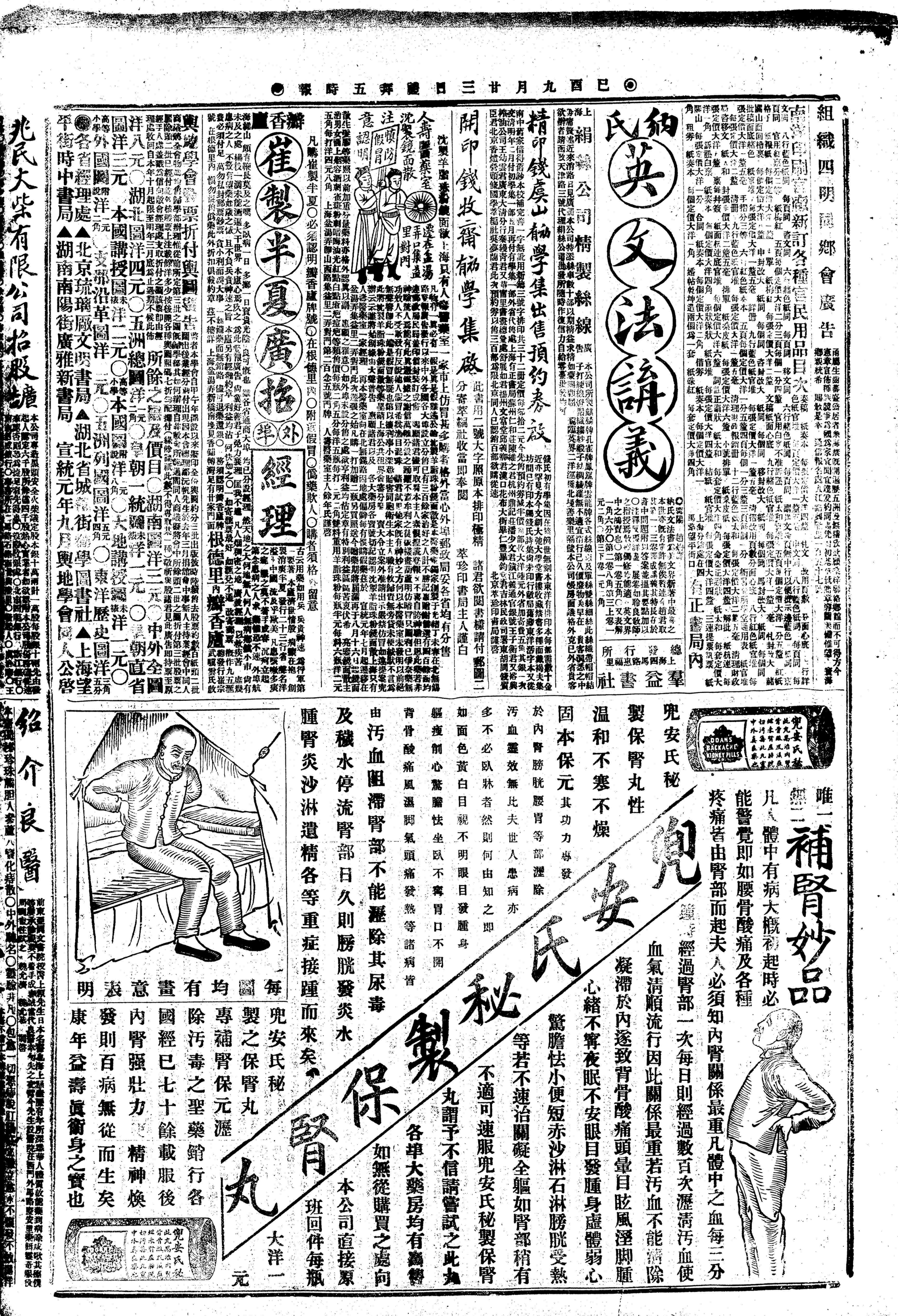
●北　市●

○講茶拘局押訊　崇明人范富寶之妻薛氏於十八日背夫私逃范因十七日曾見其妻與同居史愛卿在途立談以故向史盤詰史遂糾集多人與范爲難軋至某茶館評理由巡士一併拘局黃正巡官署訊一過判史暫押候查明實情再行覆訊

○巡士責軍棍斥革　王立寬扭控巡邏巡士王岳生與妻通姦一案己記前報茲悉此案巳經隊官查明當時該巡士因託王立寬同居老嫗趙徐氏槳洗衣服適立寬歸家撞見疑與其妻有曖昧事破口辱罵該巡士不服致起衝突等情隊官以該巡士不知避嫌亦有不合判責軍棍三百下斥革了案

時評　三

西門一帶之馬路自電車馳行以來日行崩壞天雨泥濘行路者更形困頓我地方之責斂抑非歟何爭路時視之如珍寶修路時竟敝之如敝屣也耶（■）



組織四明同鄉會廣告

納氏英文法講義

群益書社

精印錢虞山翰學集出售預約券啓

開印錢牧齋翰學集啓

崔製半夏廣掐

經理

兆民大柴有限公司招股廣告

紹介良醫

唯一補腎妙品

凡人體中有病大概初起時必能警覺即如腰骨酸痛及各種疼痛者由腎部而起夫人必須知內腎關係最重凡體中之血每三分鐘經過腎部一次每日則經過數百次瀝清污血使血氣清順流行因此關係最重若污血不能瀝除凝滯於內遂致背骨酸痛頭暈目眩風溼脚腫心緒不寧夜眠不安眼目發腫身虛體弱心驚膽怯小便短赤沙淋石淋膀胱受熱等若不速治關礙全軀如腎部稍有不適可速服兜安氏秘製保腎丸謂予不信請嘗試之此丸各埠大藥房均有寄售如無從購買之處向本公司直接原班回件每瓶大洋一元

兜安氏秘製保腎丸

兜安氏秘製保腎丸性溫和不寒不燥固本保元其功力專發於內腎膀胱腰胃等部瀝除污血靈效無比夫世人患病亦多不必臥牀者然則何由知之即如面色黃白目視不明眼目發腫身經瘦削心驚膽怯坐臥不寧胃口不開背骨酸痛風溼脚氣頭痛發熱等諸病皆由污血阻滯腎部不能瀝除其尿毒及穢水停流腎部日久則膀胱發炎水腫腎炎沙淋遺精各等重症接踵而來矣

每圖均有畫意表明

兜安氏秘製之保腎丸專補腎保元瀝除污毒之聖藥銷行各國經已七十餘載服後內腎强壯力足精神煥發則百病無從而生矣康年益壽眞衛身之寶也

奏摺

資政院會奏資政院議員選舉章程摺（併單）（續）

謹將擬訂資政院議員選舉章程開具清單恭呈 御覽

宗室王公世爵選舉資政院議員章程

第一條 本章程所稱宗室王公世爵照左列各爵而言 一和碩親王 二多羅郡王 三多羅貝勒 四固山貝子 五奉恩鎮國公 六奉恩輔國公 七不入八分鎮國公 八不入八分輔國公 九鎮國將軍 十輔國將軍 十一奉國將軍 十二奉恩將軍

第二條 前條所列各爵合資政院院章第九條之規定無左列各款情事者得選充資政院議員 一奉 特旨停止差倖者 二因疾病或其他事故自請開去一切差使者

第三條 宗室王公世爵議員額數按照資政院院章第十條第一款所定依爵級分配之如左 自和碩親王至奉恩輔國公十人 自不入八分鎮國公至奉恩將軍六人

第四條 每屆選舉由資政院於前一年九月內行知宗人府就宗室王公世爵內查明合格者造具清冊於選舉年分二月以前咨送資政院由資政院照第三條所定分別開單於是年三月以前奏請按額 欽選

第五條 前條宗室王公世爵清冊應載明左列各款 一爵級 二名 三年歲 四現居職任

第六條 宗室王公世爵現任軍機大臣參預政務大臣及現充資政院總裁副總裁者均於單內註明無庸選充

第七條 宗室王公世爵議員有缺額時由資政院隨時行知宗人府將本屆清冊覆加修正仍咨由資政院按出缺人爵級將應行選充者開單奏請 欽選補足之 修正時應將原冊內現失選充議員之資格者按名註明並將現在合格者一律補入

第八條 補缺議員之任期以補足前任未滿之期爲限

第九條 本章程與資政院院章同時施行

滿漢世爵選舉資政院議員章程

第一條 本章程所稱滿漢世爵以滿洲蒙古漢軍旗員及漢員之有三等男以上之爵級者爲限

第二條 前條各爵合資政院院章第九條之規定無左列各款情事者得選充資政院議員 一奉 特旨停止差倖者 二因疾病或其他事故自請開去一切差使者

第三條 滿漢世爵議員額數按照資政院院章第十條第二款所定依爵級分配之如左 三等侯以上八人 一等伯至三等男四人

第四條 每屆選舉由資政院於前一年九月內行知各該管衙門就滿漢世爵內查明合格者造具清冊於選舉年分二月以前咨送資政院由資政院照第三條所定分別開單於是年三月以前奏請按額 欽選

第五條 前條滿漢世爵清冊應載明左列各款 一爵級 二姓名 三年歲 四籍貫 五官職

第六條 滿漢世爵現任軍機大臣參預政務大臣及現充資政院總裁副總裁者均於單內註明無庸選充

第七條 滿漢世爵議員有缺額時由資政院隨時行知各該管衙門將本屆清冊覆加修正仍咨由資政院按出缺人爵級將應行選充者開單奏請 欽選補足之 修正時應將原冊內現失選充議員之資格者按名註明並將現在合格者一律補入

第八條 補缺議員之任期以補足前任未滿之期爲限

第九條 本章程與資政院院章同時施行

（未完）

商務

叫莊

昨日禮拜四爲本埠元芳洋行第一千八百廿一次拍賣呢莊之期其拍出各貨之價目茲特錄於左

（羽毛）
九老桃紅 每疋十七兩七錢七五
九老大紅 十七兩七錢五
九老妝青 十八兩四錢
九老洋藍 十六兩三錢
九老玫瑰紫 十五兩七錢五分

（羽綾）
元色頭號 每疋十六兩六錢五
紅路燈 十五兩四錢五分
九老圖 十二兩九錢半
忠孝圖 九兩八錢

（西緞）
四官圖 每碼四錢
恭喜圖 五錢
東華圖 五錢〇七厘五
商賈圖 四錢四分
小尼姑 三錢〇七五
迦花圖 四兩四分五
挨英圖 三錢九分二五
三星圖 二錢八分七五
三俠劍 二錢八分

（羽綢）
三十二碼花盛圖 每疋九兩三錢半
又 忠孝圖 八兩四錢七分
又 安殿寶 八兩二錢五分
又 天賜財源 七兩一錢
又 二美圖 八兩七錢五分
又 七塔圖 七兩六錢七分五
又 賜樂圖 八兩一錢五分
又 三鳳圖 七兩六錢
又 三多圖 七兩六錢五分
又 彩八士 八兩二錢五分
又 竹林圖 八兩六錢五分
又 鸞鳳圖 八兩六錢
又 佛手圖 七兩九錢五分
又 九子圖 七兩三錢七分五
又 五星圖 七兩四錢五分
又 三義圖 七兩四錢五分
又 三大顯 八兩三錢五分
又 群鍾旭 六兩九錢五分
又 八仙圖 七兩二錢五分
又 十八子 七兩四錢二分五
又 雙路燈 七兩五錢
卅一碼招親圖 七兩八錢二分五
又 雙鐘圖 七兩六錢二分五
又 化三千 六兩九錢七分五
又 必勝圖 六兩八錢
又 壽眉圖 七兩四錢七分五
又 對我生財 無市
三十碼三俠圖 七兩
又 十八學士 七兩零七分五
又 教子圖 七兩
又 海天圖 七兩零七分五
又 無敵圖 六兩四錢
又 三英圖 無市
又 劉軍圖 六兩九錢二分五
又 宴樂圖 六兩七錢五分
又 九老圖 六兩九錢
又 噴飯圖 五兩零七分五
又 論英圖 五兩一錢
又 花藍圖 六兩七錢
又 仙壽圖 六兩三錢二分五
又 春芳圖 六兩六錢七分五
又 源遠而來 五兩八錢七分五
又 一氣流通 五兩七錢七分五
又 遊戲圖 五兩六錢五分
又 四皓圖 六兩六錢五分
又 取三郡圖 六兩九錢七分五
又 五子登科 六兩八錢
又 賞中秋 六兩六錢七分五
又 必勝圖 七兩五錢
又 五花洞 六兩三錢二分五
又 兒女樂 四兩八錢七分五
又 白牡丹 五兩一錢五分
又 戲齊君 六兩三錢
又 全福圖 六兩四錢五分
又 立顯財源 無市
又 夏景圖 五兩零二分五
又 三鼎甲 五兩一錢
又 彩鳳壽 五兩二錢五分
又 仙女圖 六兩七錢二分五

（紅洋標）
三磅半五子登科 二兩六錢
四磅五子登科 二兩七錢
五磅五子登科 三兩零五分
六磅五子登科 二兩六錢
三磅半佛手圖 二兩六錢五分
四磅佛手圖 二兩七錢五分
五磅佛手圖 三兩一錢
六磅佛手圖 三兩六錢
七磅天姬圖 三兩四錢七分五
六磅天姬圖 三兩三錢二分五
五磅 又 三兩一錢
四磅 又 二兩六錢七分五
六磅四皓圖 二兩三錢
四磅四皓圖 二兩六錢二分五
三磅半皓圖 二兩六錢五分

（市布）
十五磅三多 四兩六錢二分
十四磅三多 四兩八錢二分五
十三磅三多 四兩六錢六分
十二磅三多 四兩一錢
十一磅三多 三兩八錢
十四磅十二日金 五兩六錢七分五
又 三義 五兩六錢三分五
又 路燈圖 五兩四錢五分
十三磅 又 劉軍 五兩四錢七分
又 東華 五兩四錢五分
十二磅十二九老 五兩三錢
又 路燈圖 五兩四錢
又 商賈 五兩三錢
又 路燈圖 五兩二錢
十一磅十二孩子 四兩九錢五分
又 十八士 四兩九錢五分
又 路燈 四兩六錢一分五
又 品蘭圖 四兩二錢七分五
又 彩三元 四兩一錢四分
十磅十二荷花 四兩六錢七分五
又 三恭喜 四兩六錢二分五
又 彩八子 四兩三錢一錢
又 夏景 四兩六錢三分
又 人鎗 三兩七錢八分五
又 雙路燈 四兩二錢六分
又 花燭圖 四錢三錢六分五
又 紅萬壽 三兩七錢四分五
又 紅四美 三兩六錢五分五
又 紅三元 三兩五錢七分五
又 紅人鎗 三兩五錢七分五
九磅雙路燈 三兩五錢三分五
八磅十二忠孝圖 三兩五錢七分
八磅七五四皓圖 三兩四錢六分
八磅四五子登科 三兩二錢五分

（原布）
八磅四天姬圖 三兩二錢四分五
又 劉軍圖 三兩二錢
又 紅萬壽 三兩〇八分
又 金三元 二兩九錢九分
又 彩八鎗 二兩八錢三分
又 藍三元 二兩七錢九分五
又 藍人鎗 二兩二錢四分
又 雙人牌 二兩二錢六分
又 洋房牌 二兩二錢三分
又 綠九獅 二兩二錢四分
又 雙路燈 三兩零五分
七磅雙路燈 二兩七錢八分五
又 藍人鎗 二兩零九分五

（洋標）
二六紅五子 三兩四錢
二四紅五子 二兩九錢八分五
八磅彩三元 三兩二錢四分
二六三甲鼎 三兩一錢七分
七磅彩人搶 二兩三錢五分
七磅彩二美 二兩七錢

（細布）
十四磅海天圖 每疋五兩三錢
十三磅海天圖 五兩二錢五分
十二磅海天圖 四兩九錢五分五
十二磅荷花圖 四兩九錢二分
又 藍日 四兩九錢五分
又 路路通 四兩四錢四分
又 雲獅圖 四兩一錢一分五
又 九獅圖 四兩一錢
又 人鎗圖 四兩一錢〇五
又 吉慶圖 三兩 錢四分五

（細斜紋）
十磅雙松鼠 每疋四兩六錢七分五
八磅雙松鼠 三兩五錢五分
八磅劉軍圖 三兩六錢
十磅劉軍圖 四兩八錢二分
八磅海獺 三兩六錢二分
八磅海狸 三兩五錢四分

（竹布）
八十圖 六兩七錢五分
三多圖 六兩六錢五分
三傑圖 六兩五錢
雲獅圖 五兩九錢二分五
雙路燈 五兩九錢

（標布）
烏金日圖 每疋六兩零七分五
將軍圖 五兩九錢五分
狀元圖 五兩九錢六分
四皓圖 五兩八錢八分
萬花樓 五兩一錢九分
人倫圖 四兩八錢零五
黃金印 四兩六錢六分五
四官圖 四兩八錢五分
九子圖 四兩九錢五分
東華圖 四兩九錢二分
百子圖 四兩四錢九分

本埠市況價物表

匯票

廿二日各國匯票行情如左

英條銀 二十三辨士十六之三 二十三辨士八之三
大倫電匯 二先令三辨士十六之九
又 現匯 二先令三辨士八之五
電匯四個月票 二先令三辨士十六之十三
銀行買進四個月匯票 二先令四辨士十六之三
又 六個月匯票 二先令四辨士八之三
帶根匯票四個月定貨 二先令四辨士十六之五
又 六個月定貨 二先令四辨士十二之一
四月電匯 二法郎八九二之一
法國電匯 二法郎九五
六個月電匯 二法郎九七
德國電匯 二馬克三五
四個月電匯 二馬克四零二之一
美金電現 五十六元
四個月電匯 五十八元四之一
香港電匯 七十五兩八之三
日本電現 八十九兩四之一
三十日東匯 八十八兩四之一
印度匯票 比一百七十二個羅

金市

念二日收盤金價如左

現貨赤金 四百二十六兩
遠期赤金 未開
足赤條金 四百三十二兩
沙金合赤 四百三十五兩

錢市

廿二日北市銀拆及銀銅元錢價併錄如左

龍洋 七錢四分九厘二毫半
英洋 七錢五分五厘二毫五
本洋 九錢五分
小洋 六錢七分
銀拆 三錢六分
洋拆 七錢二分
銅圓 一百七十七千五百文
市錢 一百五十二千文
錢拆 一千文
衣牌規銀 一百七十五千五百文
衣牌大洋 一千三百三十文
衣牌小洋 一百十九文
小洋貼水 每角十四文

金融

廿二日銀行市面如左

英洋 開盤七錢五分五厘二毫半 收盤七錢五分五厘二毫五
銀拆 開盤三錢五分 午市三錢六分 收盤三錢六分
掛牌 一錢六分
標金 開盤四百廿五兩七錢五 至四百二十六兩 午市四百二十五兩五錢 至四百二十五兩六錢
（銀行進出交易無）

紗市

本廠紗近因花價提高至以紗盤勢必見增之狀茲將十六支紗價如下

又 藍龍 一百零四兩七五
又 雙龍 一百零九兩
又 雲鶴 一百零五兩五錢
又 雙虎 一百零七兩五錢
又 雲龍 一百零五兩五錢
又 月季 一百零四兩
又 和合 一百零八兩
又 財神 一百零四兩二五
又 三星 一百零七兩五錢
又 丹鳳 一百零四兩五錢
又 鐵毛 一百零四兩五錢
又 天官 一百〇六兩五錢

油荳市

昨日滬南牛荳油館路甚佳由內河幫及園戶交易千餘簍廣幫辦去生油二百餘簍茲將成交之價錄左

船牛荳油 每担七兩六錢五分
又 七兩六錢二五
棧牛荳油 七兩六錢
又 又 七兩五錢七五
船黃生油 八兩四錢五分

糧食

昨日滬江風潮甚大內地各幫之米船來埠者寥寥市中館場亦甚清淡價故較前相同茲錄各價如左

機器高白米 每石六元六角
機器新粳米 六元二角
常幫高白米 六元三角
錫幫高白米 六元一角
蘇同高白米 五元九角
蘇同新粳米 五元七角
松江高白米 六元一角
青角高白米 六元一角
周浦新粳米 六元
北折高白米 五元六角五分
梨里高白米 五元七角
周莊高白米 五元七角
機器羼秈米 五元八角
蘇同羼秈米 五元五角
機器白元米 七元
常幫白元米 六元八角
高陸白元米 六元六角
高小麥 四元九角
次小麥 四元三角

絲市

昨日法國六個月期票計二百九十七法郎克合銀百兩 洋商買進各絲其牌名價如左

法昌洋行買金鹿牌湖州白絲十担 每担四百二十一兩二錢五分
新時昌洋行買金鹿牌湖州白絲十担 每担四百二十一兩二錢五分
中和洋行買華豐牌八繭灰經五十担 每担四百六十兩
百利洋行買採桑牌八繭灰經十担 每担三百六十兩
又買龍牌九至十一分頭等一號廠絲三十担 每担八百四十五兩至八百三十五兩
泰和洋行買野龍牌七里乾經二十担 每担五百三十五兩
公安洋行買梅恒裕飛馬牌頭蠶二蠶花經五十担 每担六百二十兩至六百兩

